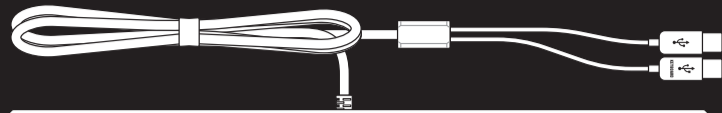




MECHANICAL GAMING KEYBOARD

TUF GAMING K3

Package Contents



Quick Start Guide	Beüzemelési útmutató
快速使用指南（繁體中文）	Стисле керівництво для початку експлуатації
快速使用指南（简体中文）	Instrukcja szybkiej instalacji
クイックスタートガイド	Rychlý průvodce
빠른 시작 설명서	Ghid de pornire rapidă
Guide de démarrage rapide	Snabbstartsguide
Schnellstartanleitung	Stručný návod na spustenie
Guía rápida	Quick Start-vejledning
Краткое руководство	Pikaopas
Guia de início rápido	Hurtigstartveiledning
Beknopte handleiding	Guia de consulta rápida
Hızlı Başlangıç Kılavuzu	دليل التشغيل السريع

Q16603
First Edition
April 2020
Copyright © ASUSTeK Computer Inc.
All Rights Reserved

- Liitä näppäimistö PC-tietokoneeseen.
- Lataa ja asenna Armoury II -ohjelmisto osoitteesta https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Päivitä näppäimistösi laiteohjelmisto ohjelmiston ohjeiden mukaisesti.
- Mukauta näppäimistösi Armoury II-ohjelmistolla.

- Csatlakoztassa a billentyűzetet a PC-hez.
- Töltse le és telepítse az Armoury II szoftvert a következő weboldáról: https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Frissítse a billentyűzet firmware-ét a szoftver útmutatása szerint.
- Testreszabhatja a billentyűzetet az Armoury II segítségével.

- Podłącz klawiaturę do komputera.
- Pobierz i zainstaluj oprogramowanie Armoury II ze strony https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Følg bruksanvisningen i programvaren for å oppdatere fastvaren til tastaturet.
- Tilpass tastaturet ved hjelp av Armoury II.

- Podłącz klawiaturę do komputera.
- Pobierz i zainstaluj oprogramowanie Armoury II ze strony https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Wykonaj instrukcje w oprogramowaniu, aby zaktualizować oprogramowanie sprzętowe klawiatury.
- Dostosuj klawiaturę za pomocą oprogramowania Armoury II.

- Klávesnicu pripojte k počítaču.
- Z lokality https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download si prevzmite súbor Armoury II a nainštalujte si ho.
- Pri aktualizovaní firmvéru klávesnice postupujte podľa návodu na softvér.
- Klávesnicu si prispôbte podľa aplikácie Armoury II.

- Anslut ditt tangentbord till datorn.
- Hämta och installera Armoury II-programvaran från https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Följ programvaruinstruktionerna för att uppdatera tangentbordets inbyggda programvara.
- Anpassa tangentbordet med Armoury II.

- Підключіть клавіатуру до ПК.
- Завантажте і встановіть ПЗ Armoury II з https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Виконуйте інструкцію до ПЗ, щоб оновити мікропрограму клавіатури.
- Пристосуйте клавіатуру за допомогою Armoury II.

١. وصل لوحة المفاتيح بالحاسوب الشخصي.
٢. قم بتحميل برنامج Armoury II وتثبيته من خلال الرابط https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
٣. اتبع تعليمات البرنامج لتحديث البرنامج الثابت الخاص بلوحة المفاتيح لديك.
٤. خصص لوحة المفاتيح لديك باستخدام برنامج Armoury II.

- Conectați tastatura la PC.
- Descărcați și instalați software-ul Armoury II de la adresa https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Urmați instrucțiunile software-ului pentru a actualiza firmware-ul tastaturii.
- Particularizați tastatura cu ajutorul software-ului Armoury II.

- Forbind dit tastatur til din pc.
- Download og installer programmet Armoury II fra https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Følg instruktionerne i programmet, for at opdatere firmvaren til dit tastatur.
- Tilpas dit tastatur ved brug af Armoury II.

- Connect your keyboard to the PC.
- Download and install the Armoury II software from https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Follow the software instructions to update your keyboard's firmware.
- Customize your keyboard using Armoury II.

- Connectez votre clavier à l'ordinateur.
- Téléchargez et installez le logiciel Armoury II sur https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Suivez les instructions du logiciel pour mettre à jour le firmware de votre clavier.
- Personnalisez votre clavier avec Armoury II.

- Schließen Sie Ihre Tastatur an den PC an.
- Laden Sie die Armoury II Software unter https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download herunter und installieren Sie sie.
- Befolgen Sie die Anweisungen in der Software, um die Firmware Ihrer Tastatur zu aktualisieren.
- Passen Sie Ihre Tastatur über Armoury II an.

- Collegate la tastiera al PC.
- Scaricate e installate il software Armoury II dal sito https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Seguite le istruzioni del software per aggiornare il firmware della vostra tastiera.
- Usate Armoury II per personalizzare la vostra tastiera.

- Conecte el teléfono a su PC.
- Descargue e instale el software Armoury II desde https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Siga las instrucciones de software para actualizar el firmware del teclado.
- Personalice el teclado mediante Armoury II.

- 將鍵盤連接至電腦。
- 下載並安裝 Armoury II 軟體，下載連結：https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download。
- 依照軟體指示更新鍵盤韌體。
- 透過 Armoury II 客製化您的鍵盤。

- 将键盘连接至电脑。
- 下载并安装 Armoury II 软件，下载地址：https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download。
- 依照软件指示更新键盘固件。
- 通过 Armoury II 个性化您的键盘。

- 本製品のUSBケーブルをパソコンに接続します。
- ASUS Web サイトのサポートページからドライバソフトウェアをダウンロードし実行します。https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download
- 画面の指示に従い、キーボードのファームウェアを更新します。
- Armoury II コーティリティでキーボードの設定をカスタマイズします。

- 키보드를 PC에 연결합니다.
- https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download 에서 Armoury II 소프트웨어를 다운로드하여 설치합니다.
- 소프트웨어 지침에 따라 키보드의 펌웨어를 업데이트합니다.
- Armoury II를 사용하여 키보드를 사용자 지정합니다.

- Klavyenizi bilgisayara bağlayın.
- Armoury II yazılımını https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download adresinden indirip yükleyin.
- Klavyenizin aygıt yazılımını güncellemek için yazılım yönergelerini izleyin.
- Armoury II yazılımını kullanarak klavyenizi özelleştirin.

- Pripojte klávesnici k počítači.
- Stáhněte a nainštalujte software Armoury II z webu https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Podle pokynů softwaru zaktualizujte firmware klávesnice.
- Přizpůsobte vaši klávesnici pomocí Armoury II.

- Sluit uw toetsenbord aan op de pc.
- Download en installeer de Armoury II-software van https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Volg de softwareinstructies voor het bijwerken van de firmware van uw toetsenbord.
- Pas uw toetsenbord aan met Armoury II.

- Ligue o teclado ao PC.
- Descarregue e instale o software Armoury II a partir de https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Siga as instruções do software para atualizar o firmware do teclado.
- Personalize o teclado utilizando o software Armoury II.

- Подключите клавиатуру к компьютеру.
- Скачайте и установите программное обеспечение Armoury II с https://www.asus.com/Keyboards-Mice/TUF-Gaming-K3/HelpDesk_Download.
- Следуйте инструкциям для обновления прошивки клавиатуры.
- Настройте клавиатуру с помощью Armoury II.

Key combinations

Media Control	On The Fly Macro Recording
Fn + F6: Skip to previous track/chapter	Step 1: Fn + Left-ALT to start recording
Fn + F7: Play / Pause toggle	Step 2: Fn + Left-ALT to end recording
Fn + F8: Skip to next track/chapter	Step 3: Assign Macro Key
Fn + F9: Mute/Unmute	
Fn + F10: Volume down	Profile Switch
Fn + F11: Volume up	Fn + 1 / 2 / 3 / 4 * <p>* 4 is default</p>

Light Effect Switch	Windows Key Lock
Fn + Right or Fn + Left	FN + Windows key

Light Effect Brightness	Factory Default
Fn + Up: Increase brightness	Fn + Esc (press and hold for 10-15 seconds)
Fn + Down: Decrease brightness	

RGB Level Adjust	
Fn + Del: Adjust the Red hue of the RGB color code (R, G, B)	
Fn + End: Adjust the Green hue of the RGB color code (R, G, B)	
Fn + PgDn: Adjust the Blue hue of the RGB color code (R, G, B)	

Profile color and lighting effect mapping list

Effects and the color	Profile 1 (Color cycle)	Profile 2 (Purple)	Profile 3 (Blue)	Default Profile
Static	Red	Purple	Orange	White
Breathing	Red	Purple	Orange	White
Color Cycle	Multi-color	Multi-color	Multi-color	Multi-color
Wave	Multi-color	Multi-color	Multi-color	Multi-color
Ripple	Red	Purple	Orange	White
Reactive	Red	Purple	Orange	White
Starry Night	Red	Purple	Orange	White
Quicksand	Red	Purple	Orange	White
Current	Red	Purple	Orange	White
Rain Drop	Red	Purple	Orange	White

English	ASUSTeK Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of related Directives. Full text of EU declaration of conformity available at: www.asus.com/support
Français	AsusTek Computer Inc. déclare par la présente que cet appareil est conforme aux critères essentiels et autres clauses pertinentes des directives concernées. La déclaration de conformité de l'UE peut être téléchargée à partir du site Internet suivant : www.asus.com/support .
Deutsch	ASUSTeK Computer Inc. erklärt hiermit, dass dieses Gerät mit den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der zugehörigen Richtlinien übereinstimmt. Der gesamte Text der EU-Konformitätserklärung ist verfügbar unter: www.asus.com/support
Italiano	ASUSTeK Computer Inc. con la presente dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti con le direttive correlate. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo: www.asus.com/support
Русский	Компания ASUS заявляет, что это устройство соответствует основным требованиям и другим соответствующим условиям соответствующих директив. Подробную информацию, пожалуйста, смотрите на www.asus.com/support
Български	С настоящото ASUSTeK Computer Inc. декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими постановления на свързаните директиви. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпна на адрес: www.asus.com/support
Hrvatski	ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj sukladan s bitnim zahtjevima i ostalim odgovarajućim odredbama vezanih direktiva. Cijeli tekst EU izjave o skladnosti dostupan je na: www.asus.com/support
Čeština	Společnost ASUSTeK Computer Inc. tímto prohlašuje, že toto zařízení splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení souvisejících směrnic. Plné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na adrese: www.asus.com/support
Dansk	ASUSTeK Computer Inc. erklærer hermed, at denne enhed er i overensstemmelse med hovedkravene og andre relevante bestemmelser i de relaterede direktiver. Hele EU-overensstemmelseserklæringen kan findes på: www.asus.com/support
Nederlands	ASUSTeK Computer Inc. verklaart hierbij dat dit apparaat voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van de verwante richtlijnen. De volledige tekst van de EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op: www.asus.com/support
Eesti	Käesolevaga kinnitab ASUSTeK Computer Inc, et see seade vastab asjakohaste direktiivide olulistele nõuetele ja teistele asjassepuutuvatele sätetele. EL vastusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval järgmisel aadressil: www.asus.com/support
Suomi	ASUSTeK Computer Inc. ilmoittaa täten, että tämä laite on asiaankuuluvien direktiivien olennaisten vaatimusten ja muiden tätä koskevien säädösten mukainen. EU-yhdenmukaisuusilmoituksen koko teksti on luettavissa osoitteessa: www.asus.com/support
Ελληνικά	Με το παρόν, η AsusTek Computer Inc. δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις θεμελιώδεις απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις των Οδηγιών της ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμπατάτητας είναι διαθέσιμο στη διεύθυνση: www.asus.com/support
Magyar	Az ASUSTeK Computer Inc. ezennel kijelenti, hogy ez az eszköz megfelel a kapcsolódó irányelvek lényeges követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek. Az EU megfelelésegi nyilatkozat teljes szövege innen letölthető: www.asus.com/support
Latviski	ASUSTeK Computer Inc. ar šo paziņo, ka šī ierīce atbilst saistošo Direktīvu būtiskajām prasībām un citiem citiem saistošajiem nosacījumiem. Pilns ES atbilstības paziņojuma teksts pieejams šeit: www.asus.com/support
Lietuvių	„ASUSTeK Computer Inc.“ šiuo tvirtina, kad šis įrenginys atitinka pagrindinius reikalavimus ir kitas svarbias susijusių direktyvų nuostatas. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti: www.asus.com/support
Norsk	ASUSTeK Computer Inc. erklærer herved at denne enheten er i samsvar med hovedsaklige krav og andre relevante forskrifter i relaterte direktiver. Fullstendig tekst for EU-samsvarserklæringen finnes på: www.asus.com/support
Polski	Firma ASUSTeK Computer Inc. niniejszym oświadcza, że urządzenie to jest zgodne z zasadniczymi wymogami i innymi właściwymi postanowieniami powiązanych dyrektyw. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod adresem: www.asus.com/support

Notices


Federal Communications Commission Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference.
- This device must accept any interference received including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with manufacturer’s instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

	The use of shielded cables for connection of the monitor to the graphics card is required to assure compliance with FCC regulations. Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user’s authority to operate this equipment.
---	--


VCCI: Japan Compliance Statement

Class B ITE

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

	V C C I – B
---	-------------

KC: Korea Warning Statement

	B급 기기 (가정용 방송통신기자재) 이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.
---	--

R4-R4MSQ-R40S

Compliance Statement of Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED)

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada licence exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)


Déclaration de conformité de Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISED)

Le présent appareil est conforme aux CNR d’Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L’exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l’appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l’utilisateur de l’appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d’en compromettre le fonctionnement.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

REACH

Complying with the REACH (Registration, Evaluation, Authorisation, and Restriction of Chemicals) regulatory framework, we published the chemical substances in our products at ASUS REACH website at <http://csr.asus.com/english/REACH.htm>.

	DO NOT throw the keyboard in municipal waste. This product has been designed to enable proper reuse of parts and recycling. This symbol of the crossed out wheeled bin indicates that the product (electrical and electronic equipment) should not be placed in municipal waste. Check local regulations for disposal of electronic products.
---	--

ASUS Recycling/Takeback Services

ASUS recycling and takeback programs come from our commitment to the highest standards for protecting our environment. We believe in providing solutions for you to be able to responsibly recycle our products, batteries, other components as well as the packaging materials. Please go to <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm> for detailed recycling information in different regions.

Regional notice for California

	WARNING
---	----------------

Cancer and Reproductive Harm - www.P65Warnings.ca.gov

ASUS COMPUTER INC.	
Address	1F., No. 15, Lide Rd., Beitou Dist., Taipei City 112, Taiwan
Telephone	+886-2-2894-3447
Fax	+886-2-2890-7798
Web site	https://www.asus.com

Technical Support

Telephone +86-21-38429911

Online support <https://qr.asus.com/techserv>

ASUS COMPUTER INTERNATIONAL (America)

Address	48720 Kato Rd., Fremont, CA 94538, USA
Telephone	+1-510-739-3777
Fax	+1-510-608-4555
Web site	https://www.asus.com/us/

Technical Support

Support fax +1-812-284-0883

Telephone +1-812-282-2787

Online support <https://qr.asus.com/techserv>

ASUS COMPUTER GmbH (Germany and Austria)

Address	Harkortstrasse 21-23, 40880 Ratingen, Germany
Web site	https://www.asus.com/de
Online contact	https://www.asus.com/support/Product/ContactUs/Services/questionform/?lang=de-de

Technical Support

Support fax +1-812-284-0883

Telephone +1-812-282-2787

Online support <https://qr.asus.com/techserv>

ASUS COMPUTER GmbH (Germany and Austria)


Address	Harkortstrasse 21-23, 40880 Ratingen, Germany
Web site	https://www.asus.com/de
Online contact	https://www.asus.com/support/Product/ContactUs/Services/questionform/?lang=de-de

Technical Support

Telephone (DE) +49-2102-5789557

Telephone (AT) +43-1360-2775461

Online support <https://www.asus.com/de/support>

						
	电子电气产品有害物质限制使用标识：图中之数字为产品之环保使用期限。仅指电子电气产品中含有的有害物质不致发生外泄或突变，从而对环境造成污染或对人体、财产造成严重损害的期限。					
部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr (VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
印刷电路板及其电子组件	x	o	o	o	o	o
外壳	o	o	o	o	o	o
外部信号连接器及线材	o	o	o	o	o	o
其它	x	o	o	o	o	o
<p>本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。</p> <p>o：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。</p> <p>x：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求，然该部件仍符合欧盟指令 2011/65/EU 的要求。</p> <p>备注：此产品所标示之环保使用期限，系指在一般正常使用状况下。</p>						

「產品之限用物質含有情況」之相關資訊，請參考下表：

單元	限用物質及其化學符號					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr ^{VI})	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
印刷電路板及電子組件	—	o	o	o	o	o
外殼	o	o	o	o	o	o
按鍵	o	o	o	o	o	o
其他及其配件	o	o	o	o	o	o
備註1. “o” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。						
備註2. “—” 係指該項限用物質為排除項目。						

IP56 Water and Dust Resistance

This device complies with a rating of IP56 under IEC standard 60529.

- Please note that splash, water, and dust resistance are not permanent conditions and resistance might decrease as a result of normal wear.
- Do not attempt to plug in a wet keyboard, liquid damage is not covered under the warranty.

Официальное представительство в России

Горячая линия Службы технической поддержки в России:
Бесплатный федеральный номер для звонков по России: 8-800-100-2787
Номер для пользователей в Москве: +7(495)231-1999
Время работы: Пн-Пт, 09:00 - 21:00 (по московскому времени)

Официальные сайты ASUS в России:
www.asus.ru
www.asus.com/ru/support

Данное устройство соответствует требованиям Технического регламента Таможенного Союза ТР ТС 020/2011 Электромагнитная совместимость технических средств утв. решением КТС от 09.12.2011г. №879

Manufacturer	ASUSTeK Computer Inc. <p>Tel: +886-2-2894-3447</p> <p>Address: 1F., No. 15, Lide Rd., Beitou Dist., Taipei City 112, Taiwan</p>
Authorised representative in Europe	ASUSTeK Computer GmbH <p>Address: Harkortstrasse 21-23, 40880 Ratingen, Germany</p>